



Comhairle an  
Aontais Eorpaigh

An Bhruiséil, 16 Lúnasa 2021  
(OR. en)

---

---

**Comhad Idirinstitiúideach:  
2021/0272(NLE)**

---

---

11275/21  
ADD 1

TRANS 502  
COWEB 93  
ELARG 45

## TOGRA

---

ó:	Ardrúnaí an Choimisiúin Eorpaigh, arna s(h)íniú ag Martine DEPREZ, Stiúrthóir
dáta a fuarthas:	13 Lúnasa 2021
chuig:	Jeppe TRANHOLM-MIKKELSEN, Ardrúnaí Chomhairle an Aontais Eorpaigh
Uimh. an doic. ón gCoim.:	COM(2021) 479 final - Iarscríbhinn
Ábhar:	IARSCRÍBHINN a ghabhann leis an Togra le haghaidh Cinneadh ón gComhairle maidir leis an seasamh atá le glacadh thar ceann an Aontais Eorpaigh i gCoiste Stiúrtha Réigiúnach an Chomhphobail Iompair a mhéid a bhaineann le buiséad an Chomhphobail Iompair le haghaidh 2022 a ghlacadh

---

Gheobhaidh na toscaireachtaí i gceangal leis seo doiciméad COM(2021) 479 final - Iarscríbhinn.

---

Faoi iamh: COM(2021) 479 final - Iarscríbhinn



An Bhruiséil, 13.8.2021  
COM(2021) 479 final

ANNEX

## **IARSCRÍBHINN**

**a ghabhann leis an**

**Togra le haghaidh Cinneadh ón gComhairle**

**maidir leis an seasamh atá le glacadh thar ceann an Aontais Eorpaigh i gCoiste Stiúrtha Réigiúnach an Chomhphobail Iompair a mhéid a bhaineann le buiséad an Chomhphobail Iompair le haghaidh 2022 a ghlacadh**

## IARSCRÍBHINN

DRÉACHT

**CINNEADH Uimh. /2021**

**Ó CHOISTE STIÚRTHA RÉIGIÚNACH AN CHOMHPHOBAIL IOMPAIR**

**an ...**

**maidir le glacadh bhuiséad an Chomhphobail Iompair le haghaidh na bliana 2022**

TÁ COISTE STIÚRTHA RÉIGIÚNACH AN CHOMHPHOBAIL IOMPAIR,

Ag féachaint don Chonradh lena mbunaítear an Comhphobal Iompair, agus go háirithe Airteagail 24(1) agus 35 de,

TAR ÉIS A CHINNEADH MAR A LEANAS:

### *Airteagal 1*

Glactar leis seo buiséad an Chomhphobail Iompair le haghaidh 2022 a ghabhann leis an gCinneadh seo.

### *Airteagal 2*

- (1) I gcomhréir le hAirteagal 10(1) de na rialacha airgeadais agus nósanna imeachta iniúchta is infheidhme maidir leis an gComhphobal Iompair, féadfar leithreasuithe de líne bhuiséid ar leith le haghaidh bhuiséad 2022 a úsáid chun críocha a bhaineann le líne bhuiséid eile, laistigh den teorainn iomlán 10 % de leithreasuithe na líne buiséid ar leith sin. Beidh feidhm aige sin maidir leis an líne bhuiséid a bhaineann le buiséad na n-acmhainní daonna.
- (2) Maidir le leithreasuithe a thugtar ar aghaidh chun bheith comhfheagrach le hoibleagáidí a síníodh ag deireadh 2021, mar a shonraítear sa bhuiséad a ghabhann leis seo, ní bheidh siad incháilithe le haghaidh na húsáide dá dtagraítear sa chéad mhír. Ní chuirfear san áireamh iad chun an t-uasmhéid a chomhfheagraíonn don teorainn 10 % dá dtagraítear ann a chinneadh.

### *Airteagal 3*

- (1) Leithreasuithe nár gealladh faoi dheireadh na blianta airgeadais 2020 agus 2021, déanfar iad a chur ar ceal agus a íoc ar ais leis na Páirtithe i gcomhréir leis na céatadáin a leagtar síos in Iarscríbhinn V den Chonradh lena mbunaítear an Comhphobal Iompair agus na ranníocaíochtaí iarbhír a íocadh.

Arna dhéanamh i/sa..., an ... 2021.

*Thar ceann an Choiste Stiúrtha Réigiúnaigh*

*An tUachtarán*

BUISEAD AN CHOMHPHOBAIL IOMPAIR DON BHLIAIN 2022

Líne bhuiséid	Méid (EUR)
<b>1. Buanrúnaíocht</b>	
1.1. Acmhainní Daonna	1 504 868
1.2. Costais taistil	156 910
1.3. Costais oifige, trealamh agus bogearraí	481 300
1.4. Costais agus seirbhísí eile, lena n-áirítear na nithe seo a leanas: - Seirbhísí seachfhoinisithe agus seirbhísí eile (Iniúchadh, Infheictheacht, Oiliúint Foirne, Muirir Bhainc) - Costais Chruinnithe agus Chomhdhála - Costais Theicneolaíocht Faisnéise agus Chumarsáide - Costais Earcaíochta	274 710
1.5. STAIDÉIR, Cúnamh Teicniúil chun tacú le Acquis agus Pleananna Gníomhaíochta an Aontais Eorpaigh a chur chun feidhme.	220 000
<b>2. An Chomhairle Aireachta</b>	
2.1. Costais Chruinnithe agus Chomhdhála	30 400
<b>3. An Coiste Stiúrtha Réigiúnach</b>	
3.1. Costais Chruinnithe agus Chomhdhála	18 560
<b>4. Coistí Teicniúla</b>	
4.1. Costais Chruinnithe agus Chomhdhála	154 800
<b>5. An Fóram Sóisialta</b>	
5.1. Costais Chruinnithe agus Chomhdhála	10 800
<b>6. An Coiste um an mBuiséad</b>	
6.1. Costais Chruinnithe agus Chomhdhála	6 800
<b>Cúlchiste (thart ar 8 % de na creidmheasanna nua)</b>	142 957
<b>Iomlán na gcreidmheasanna nua</b>	<b>2 859 158</b>
<b>Cúlchiste buiséid (thart ar 5 %):</b>	<b>142 957</b>

<b>Móriomlán</b>	<b>3 002 105<sup>1</sup></b>
Ranníocaíocht ón Aontas Eorpach (80 % de na creidmheasanna nua)	2 401 684
Ranníocaíocht ó Pháirtithe Oirdheisceart na hEorpa (20 % de na creidmheasanna nua: In Iarscríbhinn V a ghabhann le TCT gheofar an dáileadh in aghaidh gach tíre)	600 421

---

<sup>1</sup> Méid táscach, an méid deiridh le deimhniú nuair a bheidh an méid iomlán a tugadh ar aghaidh ó 2020 ar eolas